

# TOVERI

suomen suomalaisen työväen äänenkannattaja, ilmestyy Astoriassa, Oregon, joka päivä paitsi sunnuntaina.

**TOIMITUSKUNTA:**  
W. N. REIVO, SULO SIIVÄNEN,  
ADOLPH SALMI, ALEX SEVO,

**TOIMIKUNTA (THE COMRADE)**  
The organ of the Finnish workers in the Western states. The only Finnish daily in the West. Published daily, except Sunday, at Astoria, Ore., by the Western Workers' Publishing Society.  
ANTTI J. PARTAN, Manager.

Entered as second-class mail matter July 18, 1912, at the postoffice at Astoria, Oregon, under the Act of March 3, 1879.

Ilmoitushinta 60 senttiä tuoma.  
Kilpailu- ja viikkilomakaudet \$1.50 kerta, \$3.00 kolme kertaa tavallista kokoa ja suuremmat ilmoitukset tilan mukaan.  
Syrjänyt- ja nimenmuutosilmoitukset \$1.00 kerta, \$2.00 kolme kertaa, tavallista kokoa.  
Kuolemanilmoitukset \$1.50 kerta ilman varo-tyä ja 50 senttiä lisämaksua jokaisella varaus- ja kiitoslauseella.  
Haluttuun tuloon, korkeintaan 30 sanaa, 50 senttiä kerta, kolme kertaa \$1.00.  
Naima- ja avioeroilmoitukset, korkeintaan 75 sanaa, \$2.00 kerta, kolme kertaa \$3.00.  
Suuremmista yhteisilmoituksista tilan mukaan.  
Kiitoslauseita tilan mukaan 60 senttiä tuoma.  
Paikkakunta-uutisilmoitukset 60 senttiä tuoma.

**TILAUSHINNAT**  
Yhdysvalloissa ja Kanadassa:  
Yksi vuodesta... \$3.00 6 kuukautta... \$2.00  
3 kuukautta... \$1.50 1 kuukaudesta... \$0.60  
Suomen ja muualla oikomailla:  
Yksi vuodesta... \$3.00 6 kuukautta... \$2.25

**SUBSCRIPTION RATES:**  
In the United States and Canada:  
One year.....\$3.00 Six months.....\$2.00  
Three months.....\$1.50 One month.....\$0.60  
Hiljennetty sijaitsee 10:n ja Duane katu-  
jen kulmassa. Telefooni: konttori 365,  
toimitus 832.

## AMERIKAN SUOM. TYÖV. KALENTERI

on loppunumyyty. Asiamiehet joilla on kalenteria myymättä ja eivät saa sitä kaupaksi palauttaa heti takaisin.

Toverin konttori.

## Toverin puolustusrahasto

Portland, Ore.  
Oscar Forström .....\$2.00  
Mrs. Riika Sipilä .....1.00  
Sand Coulee, Mont.  
S. S. Osasto .....10.00  
Knappa, Ore.  
A. Langilan kautta:  
Gustava Langila .....1.00  
Andrew Langila .....1.00  
Oskari Lähteepörkka ..... .85

## Terästrusti hallitsee edelleen täysin itsevaltaisesti

Kaiken sen tavattoman touhun ja hälinän jälkeen, jota on pidetty mailman kansanvaltaistuttamisesta, heräävät työläiset huomaamaan, että kaikkialla ei ole kansanvaltaistusta vielä läheskään loppun suoritettu.

Amerikan Federation of Laborin virallinen viikkojulkaisu selittää, että Pennsylvanian teollisuusalueella hallitsee terästrusti vielä aivan samalla itsevaltiudella kuin se hallitsi ennen sotaakin. Sangan katkera tunnustus, vaikka herra Gompers on koettanut madella terästrustin herjojen jaloissa Civic Federationissa vuosikymmenen.

Kuten muistetaan, pantiin A. F. of Laborin viimeisessä vuosikokouksessa alulle suunnitelma terästrustin työläisten järjestämiseksi ja toimeen käyntiin heti käsiin — ilme kyllä. Mutta, sitä vastaan asettui terästrusti sitkeään vastarintaan vaikuttaen kaikilla keinoilla siten, että union järjestäjät eivät saaneet toimia häiritsemättä missään, eivät muutamilla paikkakunnilla millään ehdolla. Järjestämistyössä toimiva komitea selittää kohtaitaamia vastuksia seuraavalla tavalla:

"Useissa kaupungeissa Monongahela joen varrella, Amerikan terästeollisuuden sydämessä, ei ole hituistakaan enempää koostumisvapautta kuin oli Venäjällä ennen vallankumousta. Huolimatta kaikista niistä välttämättömistä palveluksista, joita A. F. of L. suoritti hallitukselle sodan ajalla, kohdellaan sitä nyt kuin lakien ulkopuolella olevaa järjestöä tässä preussilaistuneessa piirissä.

"Kokoontumisvapauden estämiseksi on terästrustilla joukko kujeita, joita käytetään aina tilaisuuden mukaan. Braddockissa ja Homesteadissa, joissa kokoushuoneet olivat hankitut ja vuokrat maksetut, pelottivat paikalliset viranomaiset huoneitten omistajat peruttamaan vuokrasopimukset ja maksamaan takaisin vuokrat rahat. Rankinissa, jossa kokoushuoneen omistajalla o-

li hiukan enemmän omintakeisuutta kuin muualla ja hän kieltäytyi alistumasta sellaisien sortotoimenpiteitten alle, toimitettiin niin, että paikallinen terveyslautakunta sekaantui asiaan ja sulki hänen liikkeensä.

"McKeesportissa oli vastustus avonaisempaa, siellä kiellettiin suorastaan sallimasta A. F. of Laborin kokouksia. Siellä on vallalla sellainen epäamerikalainen ja perustuslakivastainen tapa, että kokouslupa on hankittava kaupungin pormestariilta. Kukaan ei voi vuokrata kokoushuonetta, ellei ole ensin hankintasiin pormestariilta lupaa, A. F. of Laborin järjestäjät kääntyivät pormestari Lysien puoleen lupapyyntillä, mutta heille vastattiin suoraan, että A. F. of L. oli joukko i.w.w.läisiä, anarkisteja, bolshevikeja ja agitatoriteita, joiden ei sallita pitää minkäänlaisia kokouksia kaupungissa."

Ankanan täytyy olla sen taistelun, jolla tämän maan työväestö vapauttaa itsensä fäkalaisen trustivallan itsevaltiudesta. Ennen kuin siitä selviydytään, on työväestön valittavana niin paljon, ettei se anna hajottaa rivejään sillä, että sen yhtä osaa nimitetään porvarien taholta yhdellä nimellä, toista toisella ja näitä eri järjestöjä tappeletaan keskenään, kuten nykyisin valitettavasti on laita.

## Työkalut ja omistussuhteet

Muun sodan esilletuoma ilmiö, joka erikoisesti herättää huomiota, on työkalujen merkitys sivistyksessämme, sanotaan eräässä Työviraston uloslähtämässä kiertokirjeessä. Työkalut ovat välineitä, joiden kautta ihmisten ja yhteiskunnallisten ryhmien tahto tulee esille. Työkalujen avulla pakotetaan huonon voimat palvelemaan ihmiskunnan tarpeita. Työkalut ovat ajatuksen ja saavutuksiin pyrkivän toiminnan tuloksia, ne ovat edistyksen aineellisia todisteita.

Näin selitetään työviraston kertomuksessa. Eikä siinä suinkaan liioitella. Mutta siinä jätetään sanomatta se, kenen tahto ja tarkotukset ilmenevät työkalujen nykyaikaisessa käytössä. Siinä jätetään sanomatta muuan sivistyksemme oleellisia puolia, nimittäin työkalujen käyttäminen luokkajärjestyksen palvelukseen.

Sivistyksemme perusominaisuutena on se, että toiset käyttävät työkaluja ja toiset omistavat ne ja nauttivat niillä luodun varallisuuden. Ja kun hallitusvirastot puhuvat toimenpiteistä sekaannuksen ja tilausten moninkertaistumisen välttämiseksi, eivät ne tarkoita parantaa työläisten asemaa, vaan niiden jotka työkalut omistavat ja määräävät niiden käytön. Työkalut ovat välineitä, joiden avulla ihmisten ja ihmisryhmien tahto tulee esille. Se lause pitää paikkansa kuitenkin ainostaan luokkakatsomuksen valossa, sillä eihän työläisten tahto tule esille työkalujen käytössä, vaan työkalujen omistajien, kapitalistien.

Näemme siis, että työkalujen omistaminen on tässä ihmistalouden pyrkimysten esilletulomisenä erittäin suuressa merkityksessä, se se määrää kaikki kaikesa.

Ja näiden omistussuhteiden toisenlaiseksi saattamiseksi ei mikään Työvirasto tee mitään, päin vastoin huolehtii siitä, että se ei muutu, että "järjestykselliset olot" säilyvät.

Sodan esilletuoma ilmiö, jota eivät yläluokkalaiset millään voi tunnustaa, on se, miten suunnattomasti nykyaikainen työväestö voi tuottaa huomillaan työkaluilla. Näin kun ajattelemme, olemme koko kysymyksen pohjalla. Eiväthän työkalut ole mitään ilman työläisiä, eikä niitä olisi olemassakaan ilman työläisiä. Ja jos jotakin aiotaan tehdä sivistyksen eteenpäin viemiseksi, on alettava työkalujen omistussuhteitten muuttamisesta. Silloin ei olisi koskaan tarpeell-

ta kenenkään nähdä nälkää nykyaikaisen tuotantotekniikan valitessa; — työkaluilla ei näet yleisessä merkityksessä saateta käsittää sen vähempää kuin koko nykyaikasta tuotantotekniikkaa, koko sitä suunnatonta kokonaislaitetta, jonka kautta nykyaikainen tuotantoprosessi käy.

Sosialistisen liikkeen tarkotuksena on tuotantolaitosten omistusoikeuden muuttaminen joutilailla riistajilla hyödyllisille työläisille. Siksi sen vainoamisesta toimitaan niin suurella kiiskolla. Mutta kaikista vainoista huolimatta täytyy omistussuhteiden muuttua. Ja kun ne ovat muuttuneet, silloin voidaan todella puhua siitä, mitä kaikkea työläiset voivat huomillaan työkaluilla tuottaa.

## Kiertolaisen kuulumisia

Seattle oli päämääränä viimeisestä pysähdyspaikasta lähdettyäni. Saavuttuani sinne ohjasin askeleni Toverin haarakonttoria kohtaan. Tuon Seattlen suomalaisten kotiseksi käyneeseen kokouspaikkaan ovesta sisälle astuttuani huomasin heti, että tuolla ei Toverin sivusappo ole Seattlessa.

Toveri Kankaan kaikkia palvelemaan aulin ja kaikkialla ehtivän liikkeen isännän kanssa tervehdykset lausuttuamme, aloin tehdä tuttavuuksia toisten toveroiden kanssa. Kysäsin kirjallisuuskomiteaa. Kyselyni vastattiin, yksi yhdellä tavalla, toinen toisella. Yksi sanoi silinä olevan jäseniä, toinen taas arvelli ei olevansa kukaan siihen kuuluvaksi. Käännänpä kenen puoleen hyvänsä, ei kukaan oikeaa selvyttä pystynyt antamaan.

Asian näin arveluttavalla keinalla olin katsoin parhaaksi kutsua tuon kirjallisuuskomitean koolle. Kutsuani kuullin seitsemän toveria, jotka kaikki todellisesti kuuluvatkin tuohon komiteaan. Tuossa kokouksessa kuulin yhtä ja toista asiasta jos asiantuntijan paikkakunnan oloista. Noista arvostelusta koostunut huomioiden mukaisesti koettiin myös suhtautua kokouksessamme käsiteltäviin oleviin asioihin. Päätökset tehtiä tulivat toverit tulevan toivorkkaamiseksi tehtäväänsä kunnollisesti täyttämiseksi. Riittäköön heillä vain tarmoa tekemään päätöksien mukaiseen toimintaan, niin että Toveria ja Toveritaria leviävät toista puolta enemmän ensi vuotena kuin tänä loppumassa olevana vuotena.

Kirkland, "rauti", johon kuuluu myöskin Juunita, oli Seattlessa seuraava kiertäväni. Ilmaväylällä tuonne saavuttuani jouduin ensi yön levähtämään Leino-sodan tosittorissa kodissa. Leino-setä, kiertolaisessa tehtävään vaikeudet tuntevana, tuli oppaakseni, joten yhdessä päivässä kerkisimme kiertää kiertävämme olevan suomalaisen osuutuksen. On sellä ennen olut o-sastokin, vaan tuplajulaisopin ohjaajana ovat työläiset täälläkin oppineet osastonkin halottamaan. O-saston saatuansa säretyksi ovat hekin, kuten tavallista, käyneet levähtämään, sillä kunhan heidän tärkein tehtävänsä on suoritettu, niiden heidän huutamaisa "keltasten kolu" on opina ohjona työläisille tekävä o-sastonsa kuolettu. Ja ihmähän onkin sankari saavutus, vai mitä arvelette, ystäväiseni?

"Keltasten" tietoisuus tuntui kuitenkin lahduttavalla. Eniten ansaitsee muistelemista vanhan veteraanin, toveri Syrjällän iloinen elämänsä vielä vanhaana ja valvaisenaikin. Syrjälväntus toimii Toverin a-sastossa nuoremmille esimerkiksi kelpoalla ketteryydellä ja tarmolla. Toverillinen tunnetus hänelle siitä meillä nuoremmilla. Elonpäiviesi lähten tarmokas toimintasi saa monet nuoret läpeestä puuastamaan toimetontuutensa. Oi, olappa paljon siinä miehenäsi, Syrjällä setä, niin silloin voitit sinäkin vielä nähdä vapauden meillo työläisille tuoman onnen ajan, jonka saavuttamiseksi olet kaikkialla, mitä olet voinut, uhrannut ja uhrat vieläkin.

Pearson oli seuraava paikka, jossa neamiotanssi-tilaisuudessa sain tehdä tuttavuuksia heti sinne päästyäni. Kehotin kumminkin osastoa kokoontumaan huomiseksi. Kehotukseni sainkin sopivan vastakulun, kun osaston virallinen kokouskin oli ilmotettu samaksi ajaksi. Raivaajan entisen "opetuslapsen" ja elintän toveri Rissan luona yötä oltuani, saavuin osaston kokoukseen jossa, vaikkakin paikkakunnan suomalaisen asutuksen näiden, vähäisen jäsenmäärän mukana olessa, järjesteltiin asioita hiukan "uuteen uskoon" ja järjestysjärjärekselle pohjalle.

Paikkakunnan pienoinen osasto Toverivallalla tolmisenaan tuntui suuresti kärsivän työolista joutuvasta toimintajoiden puutteesta. Firmiolejen riippumattomuuden petollinen turvallisuuksien tuntemus on paikka-

kunnan suurimpana todellisen luokkasiain tuntemuksen haittana ja totemmouteen tuottavana haaveena. Koskahan koittaisi aika, jolloin he oppisivat tuntemaan todellisen tilanteensa?

Issaquah on melkein päikansa loppuun eläneeksi merkittävä kivihiilikaivantokylä. Töitä siellä pusketaan kokonaista kaksi ja kolme korkeintaan neljä päivää viikossa. Hiiltä kuuluisi kyllä olevan, mutta kaivannon olessa toisen komppanian rautatien varrella kuin sen joka kaivannon omistaa, ei sentähden kuuluta saatavan vamuja hillien pois kuljetukseen, että voitaisiin tehdä töitä edellämäintua määrää e-nempää. Näinkään tiet sanotaan kuuluvan "Ittohallinnon kontrollin alalle, jota tietoa vahvasti vahvistavat ainakin nuo lumasti kohotetut matkustajamaksut.

Toverit kokoonnuutuansa pyyntöni seuraten union haalille, joka on heidän kokous- ja huvitteluhuoneensa, tuntuivat olevan kokolailla toivokaita vähän aikaa nukkuksissa ollen osastonsa uudelleen henkin herättämisen suhteen. Osastossa nykyisin oleva, vähäinen tosin, jäsenmäärä tunnusti vähytensä vastapainoksi olevan sitä tietoisempaa tehtävistään.

Toveri Mäen aullilla avustuksella Ford-autolla ajane, olin tilaisuudessa liikkuselemaan "Aasin Sanomain" hämääräperäisillä alueilla tuhotyötäni teemässä. Työni tuolla alueella tuiinkin kokolalla tuloksia tuottavalle, vaikka sinne on asetettu vaikkakin vartilakin erään papiksi kutsutavan henkilön hahmossa. Vartija tuntui menettäneen suurimman osan lampaitensa luottamusta. Jos sinne kaitaisiin raatelevala susi toistekin saapuu, niin "Aasin Sanomain" ja naimautisten vartija menettää pian koko alueensa. Uskoupa Issaquah'n toveridenkin tuosta huolen pitävän. Pidättehän toki, vai mitä?

New Castle ei ole enään kaivantokämpiköiden kirjoissa, vaan sen si- jaan puoleltoista mailin välimatkan päässä oleva

Coal Creek on sitävastoin jilkkaassa kähmissä oleva kivihiilikavanto. Siellä se sijaitsee ja toimii New Castlen nimellä oleva s. s. o-sastokin.

Elkä aivan huonollisessa kunnossa olevaan tuo osasto, vaikkakin jäsentuku ei ole niin suuri kuin paikan suomalainen asutus edellyttää. Liian paljon on vaan touhua tovereilla siellä.

Yhdet ja samat henkilöt ylläpitäessään s. s. osaston, veljeysseuraa ja uniota joutuvat melkein joka sunnuntai istumaan kokouksessa ammuista itään asti. Toiminta tulee silloin kovin raskaaksi.

Täälläkin pidettiin kokous osastolla aikanaan. Asia tuossa kokouksessa oli ainostaan piirime lehdin Toverin asiain paikkakunnalla paremmiin järjestelyihin.

Huolehtikaapa, toverit kaikkialla, tekemienne päätösten tarkokaasta toteuttamisesta, niin silloin saatte pian ilotta itse sekä myöskin.

## Californian katsauksia

Liian paljon papuja. Mailman ja kaikkia sen viitsauksia parantavana lääkkeenä ovat yksiveron kannattajat pitäneet esitelämänsä verojärjestelmää. Kun kaikki maa verotetaan, luopuvat suur-maomistajat maistaan, joita he pitävät hallussaan keinottelutarkoituksella. Luonnollisesti ilmestyy rajaton määrä tehdaskeleitä ja kaupunkipaikoista puutteesta ja ahdingossa eläneitä, jotka sitte vuorostaan ryhtyvät maksamaan noista maista ja sitä paitsi viljelemään niitä. Suur-maomistaja ei katso kannattavaksi viljellä maataan koneellisesti laessa mittaakaavassa, vaan enemmän myyvät ne köyhille pikkumaomistajille polttuunasta. Seuraavaksi sanotaan olevan, että asukkaat lähtevät kaupungeista maalle. Kaupunkiin jääneille tulee hyvä aika, kun työn kysyntä on tarjontaa suurempi ja elinkustannukset halpenevat maantuotteiden lisääntyessä markkinoille. Sitte aivan pienessä ajassa häviävät ylijoneerit ja kuralistidolaset; lyhyesti sanoen: mailma tulee kaikin puolin eläimisen arvoiseksi. Nyt ei vielä ole "sinkeli-täksin" aika, että kaikki köyhät ole menneet maata viljelemään. Kaupungeissa on enempää kuin tarpeeksi töitä etsivillä. Riikkaat pitävät hallussaan parhaat maat ja kuokka-farmarit viljelevät niitä käsiinsä saavat. Ja nyt tulee valitus, että on liian paljon papuja markkinoilla. Varastot ovat täynnä, eikä ostajia ole. Hinta on niin alhainen, että kasvattajat eivät saa kunnollisen kustannuksia, jos papujaan saivatkin kaupaksi. Heitä yllätyttävintä on, että kaikki mahdollinen maa kasvatamaan ja nyt he ovat joutuneet palaan. Niin tiedottavat markkina-asioiden tuntijat. Mitenkä hullusti olisivatkaan asiat, jos koko "sinkeli"-verohomma olisi pantu käytäntöön ja kaikki maat kylvetty pajuksi tai muuksi syötäväksi kelpaavaksi. Se yksivero-ajatus mailman parantajana on liian yksinkertainen

tuomaan mitään todellista parannusta yhteiskunnassa, joka tarvitsee suhteellista tuotannon ja jaon järjestämistä, tarpeen olessa tuotannon määrääjänä. Siihen papujen varastointiin kasaantumiseen on syynä, että työväki kaupungeissa ei jaksaa ostaa niitä kun ne ovat niin kalliaita.

## Naisten kristillinen-raittiusliitto

Mooneyn puolella  
Californian kristillisten raittien liitto on tehnyt vetoituksen kuvernöörille, että hän myöntäisi Mooneylle uuden kuulustelun. Raittiuskävi uskoo, että Mooney ei ole saanut oikeata kuulustelua ja niinmuidoin on tuomittu väärin. He uskovat että jokaiselle kansalaiselle tulee antaa oikeutta, oipa hän kuka hyvänsä ja minkälaisesta asiasta tahansa syytetty; jos puolueetonta oikeutta ei anneta, alkaa kansa, menettää luottamuksensa oikeuslaitoksen pätevytyteen.

Mitenkähän on meidän suomalaisten raittiuseiden kanssa? Voisi heiltäkin odottaa selväpääisyyttä, Californian naisten kristillisen raittiussliitto on antanut esimerkin.

## Tunnustavat unioni.

Oaklandin kaupunkitoissa maksetaan unioiden palkkakatansa mukaan. Semmoisen päätöksen on asianomainen työdeparmentti kaupungin hallinnossa tehnyt. Siihen on omat syyt. Varmaankaan ei kaupungin töihin ole nyt saatavissa kunnollista työtä, kun työnsaanti unionin palkalla on ollut parempi. Hitaasti voittaa järjestynyt työväki alaa, sillä järjestyneisyys on ajan kehityksen vaatimus aivan kuin teollisuus ja kaupakkin tarvitsee järjestämistä. Yhä vaan järjestytään ja aina isommassa mittakaavassa.

## Kansankirjeitä

## WASHINGTON Seattle

Suomalainen "hollautu." Kun A. Päckiliä niminen suomalainen palasi viime tiistai-iltana, t. k. 10 päivä, veljeysseuran kokouksesta tuossa 10-11 välillä, py-sähdetti hänet kaksi tuntematonta miestä kun hän oli kääntymässä Ballard avuuelle ja revolverin turvissa veivät hänetä kaikki mukana olleet rahat, yhteensä noin 125 dollaria. Sietäisi-pä olla hiukan varovainen liikkueksaan kaupunkimeen sivuka-duilla, sillä nykyisin ovat työväkset ja "hollaukset" aivan päiväjärjestyksessä.

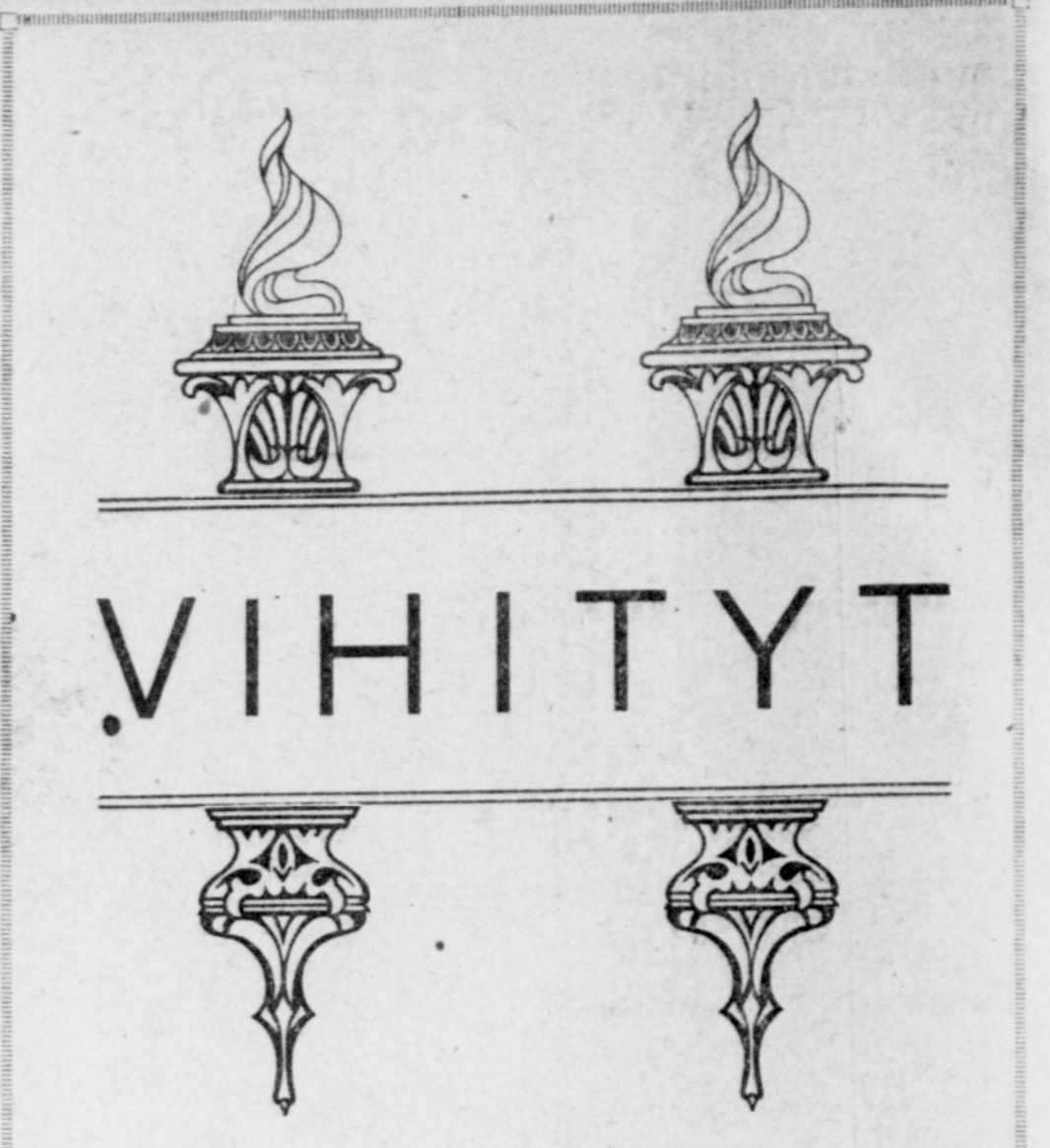
Leski sai 7,000 dollaria. Ikkunanpesijän leski May Brandon sai tuomari Mitchel Gilliamsin oikeudessa 7,000 dollarin korvauksen miehensä hengestä. Hänen miehensä Nell Brandon putoosi Globe rakennuksen toisesta kerroksesta tässä tuonnottain, ollessaan pesemässä sanotun rakennuksen ikkunoita, sillä seura-tuoksella, että kuolema seurasi heti tapaturman jälkeen. Hyvä apu köyhälle työläisleskelle.

Vaunulastit viinaa. Poliisit takavarikoivat erään romurau-dalla täytetyn rahtivaunun Great Northern ratkopiialta, josta rautaromun joutokasta löysivät noin 5,000 dollarin edestä viinaksia. Vaunu oli lastattu Montanassa romurau-dalla, mutta poliisit haistivat jotain muutakin, ja heidän epähuolonsa veikin heidän jäljille.

Epäonnistui itsemurha-aikeissaan. E. P. Hopkins, murtuneena vaimonsa pakemisen johdosta, yritti tappaa itsensä, ampumalla kuulaa rintansa. Kuulla kuitenkin sivuutti sydämen, ja nyt makaa Hopkins henkilihe-verissä kaupungin sairaalassa. Lääkärin lausunnon mukaan on hänen paranemisestaan kuitenkin toivoa. Hengenvaarallista teikkii sellainen.

Ilmapostin järjestäminen on varmuus. Korkeimmilla postivirkailijoilla saapuneen tiedonannon mukaan tuluaan lähitulevaisuudessa järjestämään länsirannikon postin kulku ilmateitse. Kunnollisen maahanlaskeutumispalkan bankkimme on jo puolivirallisenä asiana jätetty täkäläiselle ilmailijaklupille. Samanlaisiin toimenpiteisiin on ryhtydyt kaikissa muissakin länsirannikon suuremmissa kaupungeissa, jotka tulevat olemaan suunnitellun ilmatien varrella. Pian sitä saadaan post Los Angelesista ja Friscosta muuttaman tunnin matkan jälkeen, kun kuljetus tulee tapahtumaan pilvien teitä.

Influenssan vaara vähenemässä. Vaikkakin jo alkuvuokosta näytti siltä että kuluttauti saavuttaa yhtä suuren jaltansian kuin ensi kerrallakin kylässämme vieraillessaan, niin viran-



# Bertha Elisabeth Paju

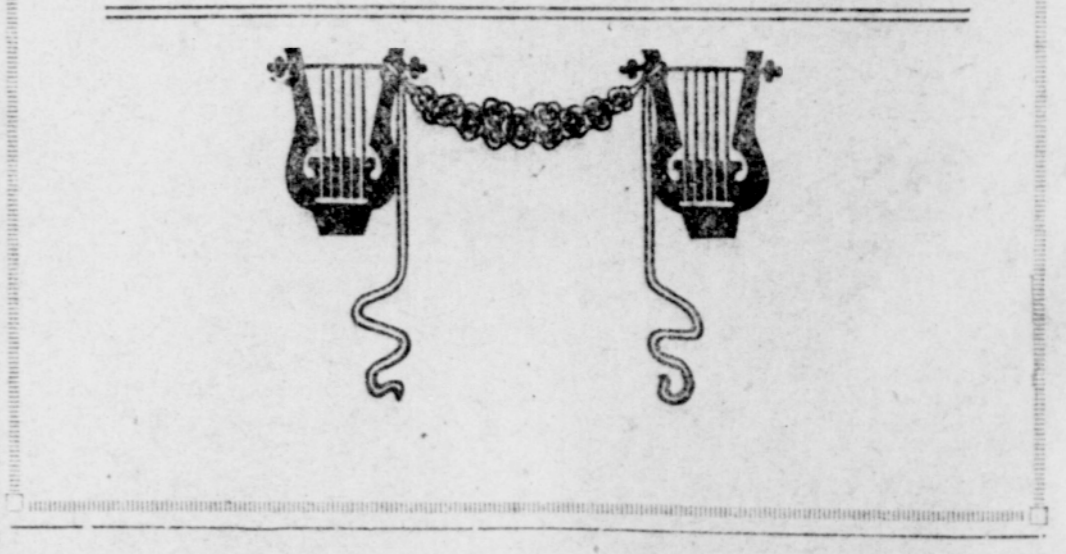
JA

# Johan August Pyhtilä

Vihittiin viime lauantai-iltana

Toivotamme heille yhteisymmärrystä ja kaikin puolista menestystä alkaneessa yhteiselämässään.

- MRS. JA MR. ANTTI HUNTUS
  - MRS. JA MR. LEIF ERICKSON
  - MRS. JA MR. W. LAUHA
  - MRS. JA MR. J. LUUKINEN
  - MRS. JA MR. YRJÖ PALO
  - MRS. JA MR. VAINO RIIPPA
  - MRS. JA MR. KAARLO RINNE
  - ANTTI BOHM
  - JOHN PARTIO
  - SAM NIEMI
  - W. ROSENQVIST
  - URHO LUUKINEN
  - FRANK PAANANEN
  - ILA JOHNSON
  - ALLI ALATALO
  - AILI OJA
  - FANNY MERILÄ
- Astoria, Oregon



omaiset vakuuttavat että se nyt jo, näin heti alussa on täydellisen kontrollin alaisena. Tiistai-

## Raha käteen!

kaikista hallituksen lainoista. Myös lainaamme rahaa kiinnityksiin.

**J. A. OSTROM**  
Vakuuttaja  
305 Spexarth Bldg.  
"Anki lauantai-iltana."

**Dr. E. E. Pajunen**  
HAMMASLÄÄKÄRI  
ottaa vastaan sairaita Spexarth katukulmassa. Room 317.  
Hyvä työ ja kohtuulliset hinnat.  
Astoria Oregon, 212 Alameda Ave. Astoria, Ore.

E. B. HUGHES,  
HAUTAANTOIMITTAJA  
Puhelin: 321.—12:sta ja Duane katu-  
kulmassa.  
TELEFOONI: 321.  
12:n ja Duane katu-  
kulmassa.

## Missä ovat 10 eekkerin MOFFET MAAT?

Ne sijaitsevat 5 mailia Astoriasta, pienen Walluski-joen varrella. Hyvä kotti, helpot maksuehdot. Pieni summa alas ja loppu kuukausittain.  
Hyvä kauntitie, osa tiestä kulkee läpi maan.  
Maa on ollut joskus viljeltyä, siis helppo avata viljelykselle. Suomalaiset naapurit.  
Ainostaan 21 palsta jäljellä.  
Saadaksenne varmuuden omistusoikeudesta, kysykää Mr. W. T. Eakinilta, Clatsop kauntin Abstract konttorista, 10:s katu.  
Lähempää tietoja antaa  
ANDREW JOHNSON,  
212 Alameda Ave. Astoria, Ore.